

WTiKF. 271.19.2.2018-zo
(pieczęć Zamawiającego)

Zapytanie ofertowe

W związku z art. 4 pkt 8 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych zwracamy się z zapytaniem ofertowym na wykonanie usług.

1. Zamawiający

Gmina Bystrzyca Kłodzka, ul. Henryka Sienkiewicza 6, 57-500 Bystrzyca Kłodzka, NIP: 881-10-06-578, REGON: 890717958, tel. 74 8117 600, fax: 74 8111 588, e-mail: burmistrz@bystrzycaklodzka.pl

Osoba do kontaktu

Ewa Koczergo, Wydział Turystyki i Kultury Fizycznej, tel. 74 8113 731, e-mail: turystyka@bystrzycaklodzka.pl

2. Przedmiot zamówienia

Przedmiotem zamówienia jest zaprojektowanie, wykonanie oraz dostarczenie materiałów informacyjno – promocyjnych w postaci biletów wstępów oraz książeczki wraz z kredkami do kolorowania, w ramach realizacji projektu, pn.: "Historyczne wieże Pogranicza Kłodzkiego", współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Interreg V-A Republika Czeska – Polska 2014-2020.

2.1 Szczegółowy zakres zamówienia obejmuje:

1/ wykonanie 3 wzorów biletów wstępów do obiektów historycznych:

- a/ wzór nr 1 -Baszta Kłodzka w Bystrzycy Kłodzkiej,
- b/ wzór nr 2 -wieża kościoła w Orlickim Zahori,
- c/ wzór nr 3 -wieże kościoła w Neratovie,

1a/zakładane parametry

- a) grafika: 3 wzory biletów:
 - wzór nr 1 -Baszta Kłodzka w Bystrzycy Kłodzkiej,
 - wzór nr 2 -wieża kościoła w Orlickim Zahori,
 - wzór nr 3 -wieże kościoła w Neratovie,
- b) nakład: każdy wzór w nakładzie 10 000 sztuk, razem 30 000 sztuk,
- c) format: 72 mm (szerokość) x 236 mm (wysokość),
- d) papier: kreda mat 300 g/m2 + lakier offsetowy (jednostronnie),
- e) druk: 4+4,
- f) oznakowanie:
 - QR kodem: w kodzie przekierowanie na link podstrony internetowej dot. realizowanego projektu - na dany obiekt – link dostarczy Zamawiający,
 - wymaganymi logami i zapisami o dofinansowaniu przedmiotu zamówienia z budżetu UE oraz odniesienie do UE i Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego – zgodnie z obowiązującymi zasadami stosowania logo CZ-PL 2014-2020 dla projektów beneficjentów programu Interreg V-A CZ-PL (szczegółowe zasady opisano w Podręczniku Wnioskodawcy i Beneficjenta Programu polityki spójności 2014-2020 – do 31.12.2017 r. : <http://www.funduszeuropejskie.gov.pl/strony/skorzystaj/obowiazki/#Zasady%20promocji%20i%20oznakowania>
- nazwa projektu w wersji językowej polskiej i czeskiej,
- g) opis w języku polskim, czeskim, niemiecki, angielskim wg przekazanego przez Zamawiającego tekstu – krótki opis dot. obiektów historycznych prezentowanych na bilecie-3 opisy (dla każdego obiektu inny opis). Tłumaczenie na język niemiecki i angielski po stronie Wykrywcy;

h) nadruk:

- pierwsza strona biletu: fotografia przedstawiająca obiekt z podpisem obiektu (dla każdego wzoru inny obiekt i podpis), herb gminy lub logo, dane teleadresowe, www, QR kod -dla każdego wzoru biletu inny nadruk, inne ewentualnie zapisy i logo,
- druga strona: fotografie 3 obiektów (zespólone graficznie) z krótkim opisem w 4 wersjach językowych, oznakowanie logami i zapisami wg pkt f), tło z grafiką,
- i/ wzór biletu - projekt graficzny do akceptacji przez Zamawiającego,
- j) bilety należy wyciąć każdy z osobna oraz wykonać perforacje w lewym boku - kupon do oderwania z miejscem na wpisanie kolejnego numeru biletu (...../.....)
- k) bilety klejone w lewym boku po 100 sztuk.

1b/Inne parametry zamówienia:

- fotografie, grafiki i opisy zostaną dostarczone przez Zamawiającego, w terminie do 30.09.2018 r.,
- koszty tłumaczenia na j. niemiecki i j. angielski po stronie Wykonawcy (do 1 strony przeliczeniowej).

1c/ Termin realizacji zamówienia: do 30 listopada 2018 r.

2/ Wykonanie książeczki tak zwanej kolorowanki dla najmłodszych wraz z wyposażeniem do kolorowanki tj. zestawem kredek, wg następujących parametrów:

2.1/ zakładane parametry kolorowanki:

- a) objętość: 24 strony plus okładka,
- b) format: A4 - okładka po rozłożeniu 700 mm (przedłużenie okładki tylnej i przedniej do zagięcia wewnątrz + big na zgięcie),
- c) nakład: 3 000 szt.,
- d) papier:

- okładka: kreda matowa 250g/m² lakierowana jednostronnie,
- środek: papier offsetowy 120g/m²,

e) grafika: część wewnętrzna:

- wewnątrz: 12 kart (24 strony) -12 obiektów do kolorowania w systemie linearnym (umieszczone w ramce),
- 1 strona każdej karty: grafika/obiekt do kolorowania,
- 2 strona każdej karty z 12: grafika obiektu (jednego z 12) zacieniowana jako tło w kolorze szarym lub grafitowym, krótki opis dot. danego obiektu w 2 wersjach językowych polskiej i czeskiej.

Powyższy układ może ulec zmianie, tj. wykonanie odwrotne – w zależności od przedłożonego przez Wykonawcę projektu i jego akceptacji przez Zamawiającego,

- druk: 1+1.

f) grafika: okładka: część zewnętrzna i wewnętrzna okładki:

- **okładka strona 1:** fotografie 3 wybranych obiektów przerobione na obrazy z fotografii lub grafik wspólnie graficznie zespólone, nazwa projektu w 2 wersjach językowych – (tekst dostarczy Zamawiający), oznakowanie - wymaganymi logami i zapisami o dofinansowaniu przedmiotu zamówienia z budżetu UE oraz odniesienie do UE i Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego – zgodnie z obowiązującymi zasadami stosowania logo CZ-PL 2014-2020 dla projektów beneficjentów Programu Interreg V-A CZ-PL (szczegółowe zasady opisano w Podręczniku Wnioskodawcy i Beneficjenta Programu polityki spójności 2014-2020 – do 31.12.2017 r. :

<http://www.funduszeuropejskie.gov.pl/strony/skorzystaj/obowiazki/#Zasady%20promocji%20i%20oznakowania>

- **okładka strona 2** -strona wewnętrzna: stopka redakcyjna (Wydawca, autorzy grafik, fotografii),

+ **przedłużenie okładki zaginanej do wewnątrz:** propozycja układu: - miniatury grafik w kolorze na części zewnętrznej (cz. laminowana lub lakierowana), dla 3 miejscowości po 4 obiekty, każdy obiekt podpisany,

- **okładka strona 3** wewnętrzna plus przedłużenie okładki część zaginana do wewnątrz: mapka z piktogramami , lokalizacje miejscowości i obiektów, atrakcji, legenda (drogi, granica państwa,

linie kolejowe, obiekty, miejscowości, mapa schematyczna Polski z zaznaczonym pograniczem polsko-czeskim (mały format), schematyczna mapka pogranicza (powiększony format) wg powyższego opisu,

+ **przedłużenie okładki zaginanej na zewnątrz** – propozycja układu: kieszeń doklejana na kredki z kredkami ewentualnie inne rozwiązanie dotyczące wyposażenia malowanki w kredki do kolorowania,

- **okładka zewnętrzna str. 4** - dane teleadresowe (3 partnerów projektu), herby, loga 3 partnerów, informacja, że kolorowanka udostępniana jest bezpłatnie,

g) druk: 4+4,

h) całość: szyta zeszytowo.

2.2/ zakładane parametry kredek:

a) 12 kolorów, mix kolorów,

b) kredki w drewnianych oprawkach,

c) temperowane,

d) miękki rysik,

e) długość: minimalna: 85,00 mm

2.2a) opakowanie na kredki:

a) opakowanie kartonikowe: tektura lita o gramaturze 300 gr/m²,

b) kartonikowa kieszeń zamykana od góry – tektura lita o gramaturze 300g/m²,

c) kremowy spód,

d) druk: 4+0,

e) nadruk na opakowaniu: jak na str. 1 okładki kolorowanki.

2.3/ Pozostałe parametry zamówienia:

a) fotografie, grafiki i opisy zostaną dostarczone przez Zamawiającego, w terminie najpóźniej do 30.09.2018 r., opisy w języku polskim i czeskim, wg przekazanego tekstu przez Zamawiającego,

b) projekt graficzny - po stronie Wykonawcy,

c) projekty graficzne wymagają akceptacji przez Zamawiającego.

2.4. Termin realizacji zamówienia: do 30 listopada 2018 r.

3. Inne istotne warunki zamówienia:

1) Oferent podając w ofercie cenę ofertową, uwzględnia **wszystkie** zobowiązania i obejmuje wszystkie koszty i składniki związane z realizacją zamówienia. Oferowana cena winna być ceną ryczałtową.

2) Płatności: Warunkiem dokonania płatności będzie odbiór przez Zamawiającego całości przedmiotu zamówienia, na podstawie protokołu odbioru – bez uwag.

3) Zamawiający dopuszcza dokonanie nieistotnych zmian zakładanych parametrów zamówienia, jeżeli uzna je za korzystne. Zmiany parametrów zamówienia nie mogą wpływać na zmianę wartości oferty zaproponowanej przez Oferenta.

4) Koszty tłumaczenia na j. niemiecki i j. angielski po stronie Wykonawcy (do 1 strony przeliczeniowej).

5) Wykonawca zobowiązuje się do przeniesienia na Zamawiającego autorskich praw majątkowych w zakresie w jakim przeniesienie jest możliwe, na wszystkich polach eksploatacji, o których mowa w art. 50 ustawy o prawie autorskim i prawach pokrewnych tj.: - utrwalanie, kopiowanie, wprowadzanie do pamięci komputerów i serwerów sieci komputerowych, - zwielokrotnienie dowolną techniką, wprowadzanie do obrotu, - publiczne wykonywanie lub powielanie, wystawianie, wyświetlanie, - najem, dzierżawa, wypożyczanie do nieodpłatnego wykorzystania, - transmisja komputerowa (sieć szerokiego dostępu, Internet) oraz zezwalanie na tworzenie i nadawanie kompilacji, a także innych, na których te materiały mogą być wykorzystywane. Przeniesienie autorskich praw majątkowych do dzieła nastąpi w dniu wydania przedmiotu umowy.

Inne parametry zamówienia:

4. Kryteria oceny oferty: 100% cena

5. Sposób przygotowania oferty:

5.1. Ofertę należy sporządzić na załączonym druku „OFERTA” lub innym druku z zachowaniem elementów zawartych w w/w formularzu ofertowym. Ofertę sporządzić należy w języku polskim, w formie pisemnej, na maszynie, komputerze, nieścieralnym atramentem lub długopisem. Oferta winna być podpisana przez osobę upoważnioną do reprezentowania podmiotu. Oferty sporządzone w innej formie niż wskazane powyżej oraz oferty złożone po terminie nie będą rozpatrywane.

5.2. Oferent może złożyć w prowadzonym postępowaniu wyłącznie jedną ofertę.

6. Miejsce, sposób i termin złożenia oferty:

Ofertę wraz z wymaganymi załącznikami (jeżeli dotyczy) należy przesłać pocztą elektroniczną na adres: turystyka@bystrzycaklodzka.pl

Termin składania ofert: do 16.08.2018 r.

7. Opis warunków udziału w postępowaniu (jeżeli dotyczy):

7.1. Niniejsze postępowanie nie podlega przepisom ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. - Prawo zamówień publicznych.

7.2. Zamawiający zastrzega sobie prawo do unieważnienia niniejszego postępowania bez podania uzasadnienia, a także do pozostawienia postępowania bez wyboru oferty.

7.3. W niniejszym postępowaniu oświadczenia, wnioski, zawiadomienia i inne informacje Zamawiający i Wykonawcy przekazują, poza wyjątkami przewidzianymi w treści niniejszego zapytania, pocztą elektroniczną.

7.4. Warunki i terminy płatności.

Warunkiem dokonania płatności będzie odbiór przez Zamawiającego przedmiotu zamówienia, na podstawie protokołu odbioru – bez uwag.

Termin płatności: płatność nastąpi przelewem, w terminie 14 dni od daty wpływu poprawnie wystawionej faktury, do siedziby Zamawiającego.

7.5. Wszelkie pytania do treści zapytania ofertowego należy składać pocztą elektroniczną na adres e-mail: turystyka@bystrzycaklodzka.pl

8. Wykaz dokumentów, jakie należy dołączyć do oferty w celu potwierdzenia spełnienia udziału w postępowaniu (jeżeli dotyczy)

9. Załączniki:

Załącznik nr 1 – formularz ofertowy.

Burmistrz
Bystrzycy Kłodzkiej
R. Surma
Renata Surma

.....
(podpis Kierownika Jednostki)

Projekt pn. „Historyczne wieże Pogranicza Kłodzkiego” jest współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach programu Interreg V-A Republika Czeska – Polska.

Sporządziła: Ewa Koczergo



PŘEKRAČUJEME HRANICE
PŘEKRACZAMY GRANICE
2014—2020



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO

.....
(miejscowość i data)

Gmina Bystrzyca Kłodzka
ul. H. Sienkiewicza 6
57-500 Bystrzyca Kłodzka

FORMULARZ OFERTOWY – „OFERTA”

Odpowiadając na zapytanie ofertowe dotyczące zamówienia publicznego realizowanego na podstawie art. 4 pkt 8 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych, na zadanie dotyczące zaprojektowania, wykonania oraz dostarczenia materiałów informacyjno – promocyjnych w postaci biletów wstępów oraz książeczki wraz z kredkami do kolorowania, w ramach realizacji projektu, pn.: "Historyczne wieże pogranicza kłodzkiego", współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Interreg V-A Republika Czeska – Polska 2014-2020 – zgodnie z opisem zawartym w zapytaniu ofertowym z dn. 06.08.2018 r. ,

składamy ofertę następującej treści:

1. Wykonawca:

Zarejestrowana nazwa i adres Wykonawcy:

.....

nr tel. nr faksu. e-mail: @.....

NIP:.....REGON:.....

Osoba do kontaktu:.....

2. Oferujemy wykonanie zamówienia za kwotę:

kwota netto: (słownie:.....);

podatek VAT:(słownie:.....);

kwota brutto:(słownie:).

3. W przypadku udzielenia nam zamówienia, zobowiązujemy się do zawarcia umowy w miejscu i terminie wskazanym przez Zamawiającego.

4. Oświadczamy, że firma jest/nie jest(*) płatnikiem podatku VAT.

5. Oświadczam, że wypełniłem obowiązki informacyjne przewidziane w art. 13 lub art. 14 RODO wobec osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio lub pośrednio pozyskałem w celu ubiegania się o udzielenie zamówienia publicznego w niniejszym postępowaniu.*

.....
 (podpis osoby upoważnionej)

(*) – niepotrzebne skreślić

